

# Luški glasnik - 40 let

## Kronologija razvoja pristaniškega mesta Koper Luški glasnik - 40° anniversario

Z razvojem pristanišča se razvija mesto. Luški glasnik se zaveda poslanstva, da pristanišče deluje v javnem interesu, spodbuja napredek in razvoj kraja, podjetništva ter širše družbene skupnosti. Zato ne poroča samo o luški dejavnosti, ampak tudi o drugih temah, ki so povezane z njegovim okoljem: gradnja bolnišnice, vrtcev, šol, okoljska ozaveščenost, sodelovanje z drugimi delovnimi organizacijami in podjetji, kot so pošta, železnica, Intereuropa, Ladjedelica, Tomos, Cimos, Mehanotehnika...

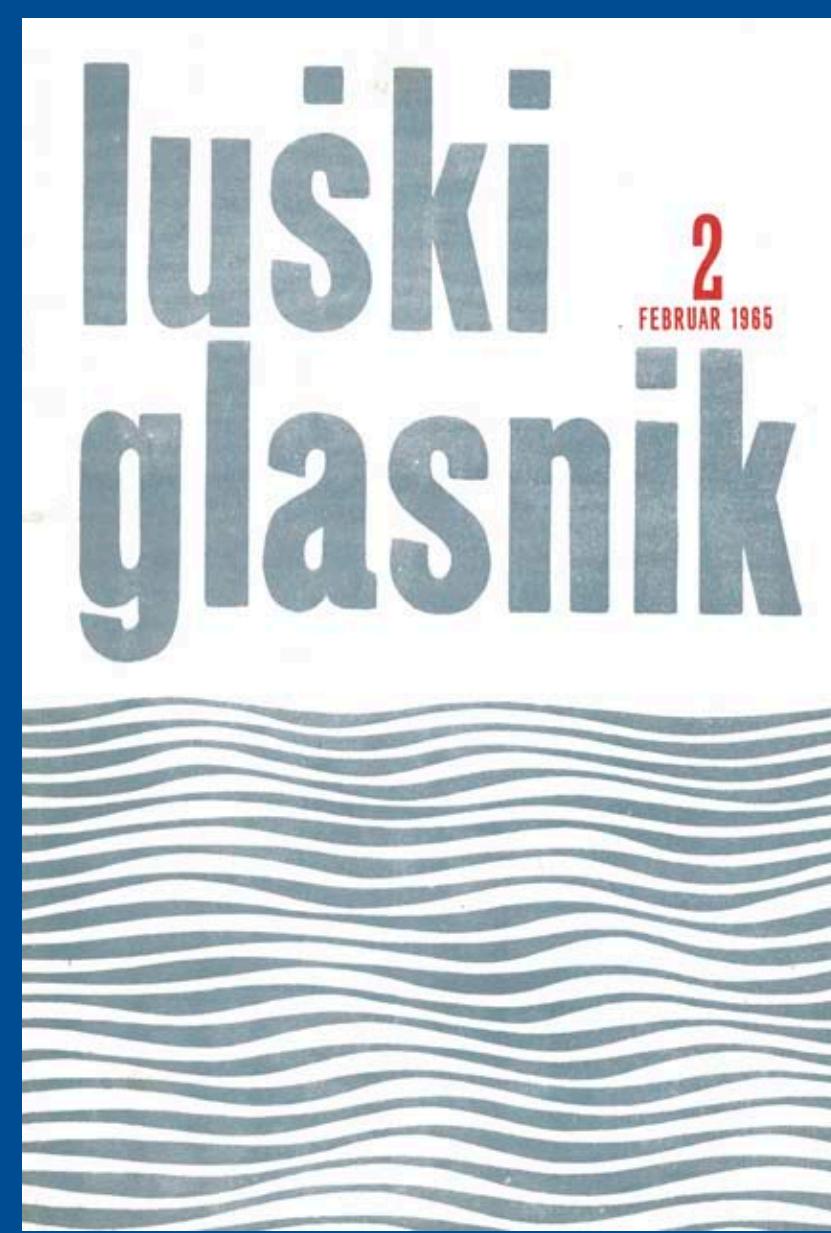
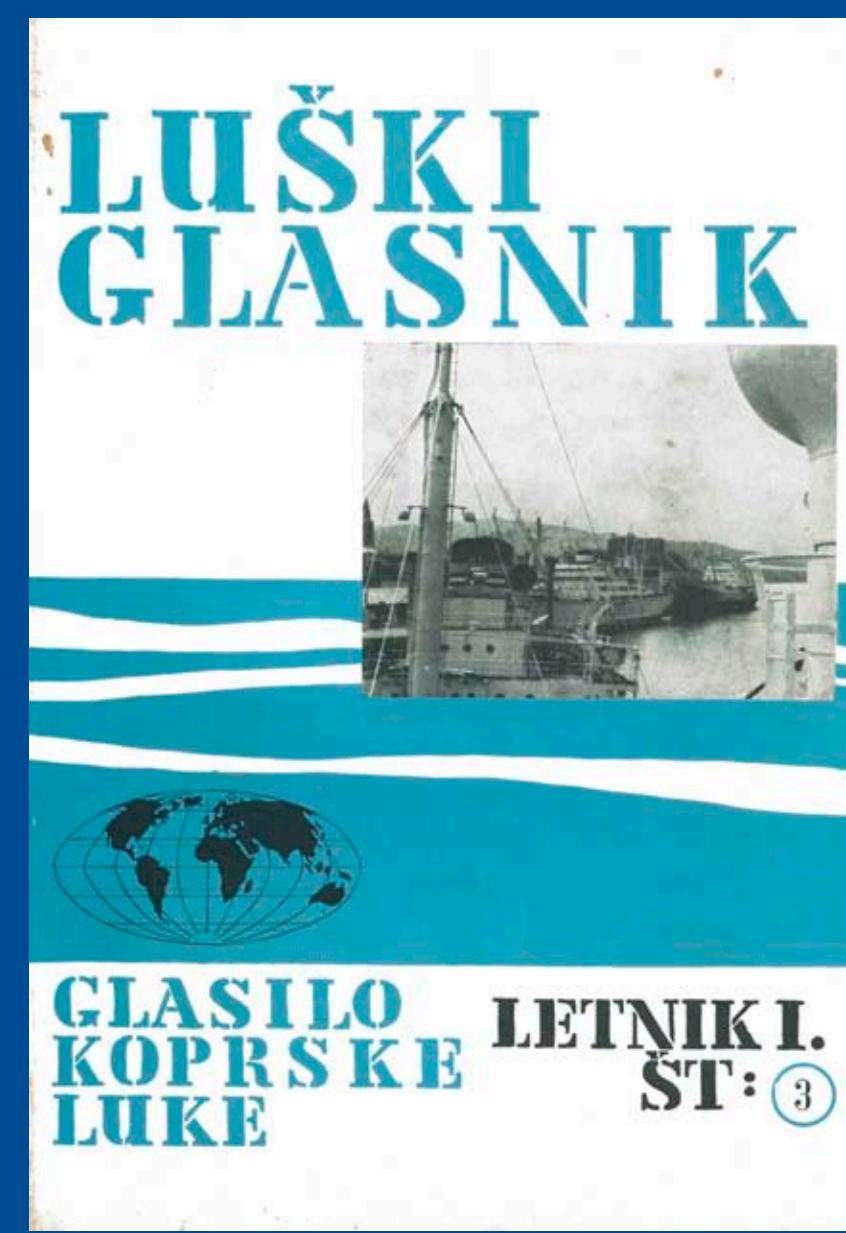
Luški glasnik nepretrgoma izhaja že 40 let in je eden redkih časopisov lokalnih podjetij, ki še vedno redno izhaja vsak mesec. Uredniki glasila

so bili Bogomil Lilija, Mojca Volk, Tomaž Dimic, Zoran Vlajić, Lojze Peric, Suzana Zornada-Vrabc, Tatjana Jazbec in danes Sebastjan Šik. V začetku 90. let sta za vsebino časopisa skrbeli podjetji SPEM in Primorske novice/ATIS.

Luški glasnik so tiskali Tiskarna Jadran Koper, ČGP Primorski tisk Koper, VEK Koper, Tiskarna Novo mesto, Tiskarna Glem in Tiskarna Gepard Koper. Naklada niha med 800 in 1900 izvodi, odvisno od števila zaposlenih.

Sprva časopis izhaja na 12 straneh, v 90. samo na 4 straneh. Leta 2002, ko spremeni format in grafično podobo, pa se število strani spreminja od 18 do 32.

Il mensile informativo del porto Luški glasnik si stampa da quarant'anni ed è così fra i pochi giornali delle organizzazioni di lavoro che esce ancora, anche perché è consapevole dell'importanza del porto per lo sviluppo della città di Capodistria e della Slovenia.



# Luški glasnik je list

1963 - 1965

## Il foglio Luški glasnik

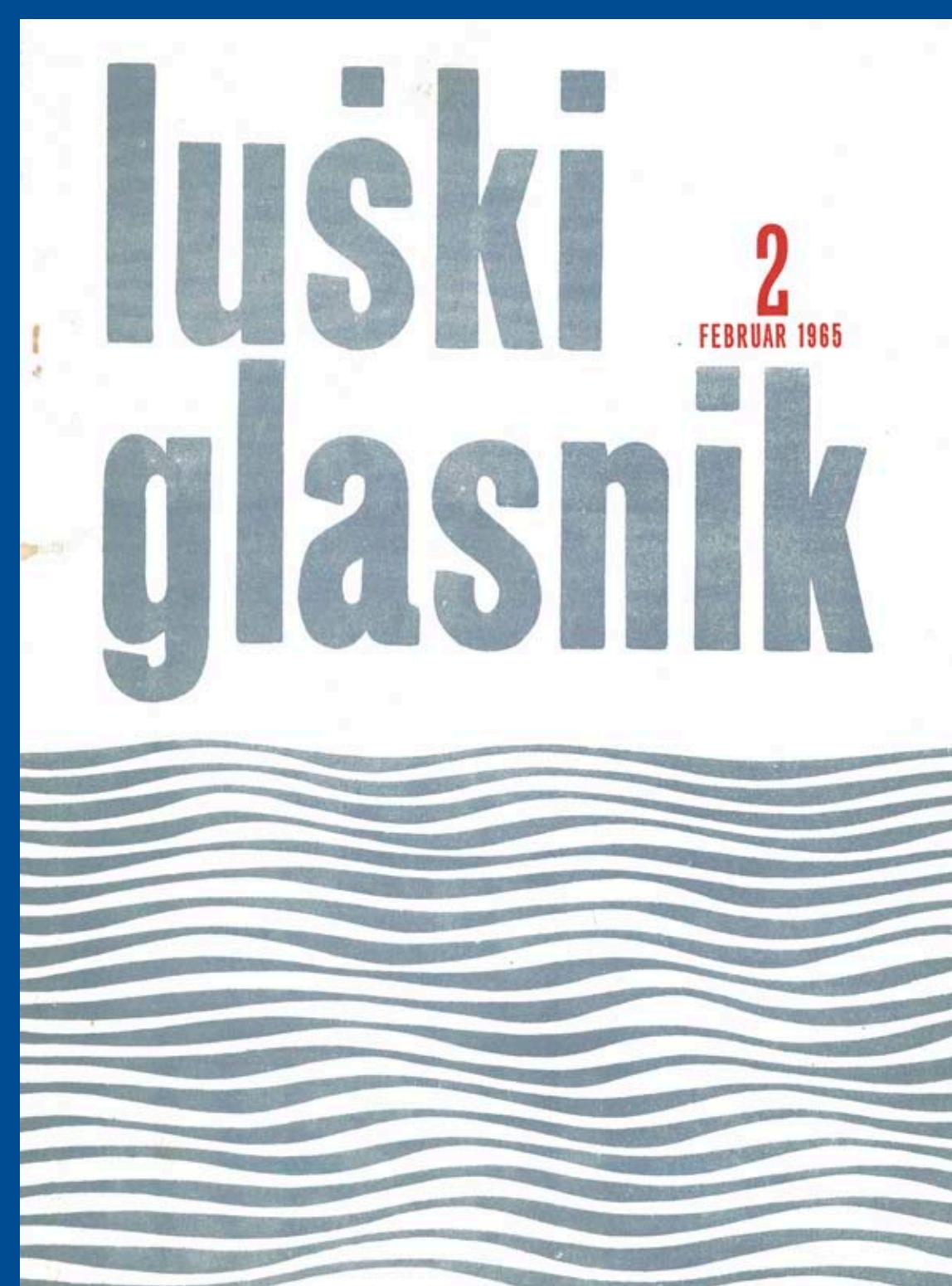
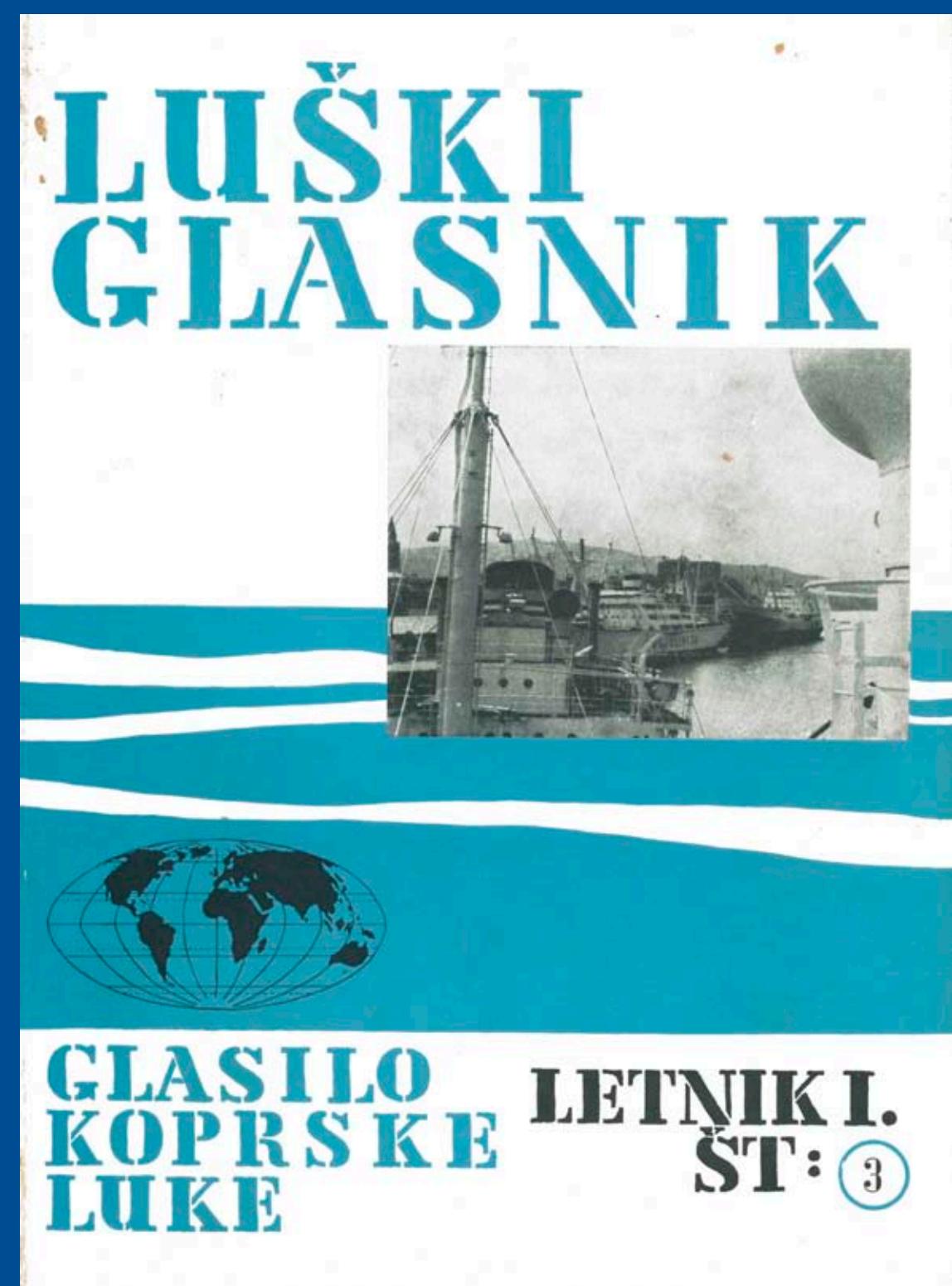
Luški glasnik prične izhajati leta 1963 kot list delovnega kolektiva luško-pretovornega podjetja Luka Koper.

V prvem letu obstoja izide v petih številkah, naslednje leto v treh in tretje ravno tako v treh. Tri številke letno se ujemajo s številom trimesečnih poročil o delu, kot je bila tedanja praksa.

Glasnik izhaja kot tipkopis s tiskano platnico, ki vsako leto spremeni podobo. Tudi vsebinsko Luški glasnik spominja bolj na poročilo o delu kot na časopis, čeprav je že prisotna rubrika naslovljena »Vesti iz aktiva«, ki daje bolj osebno

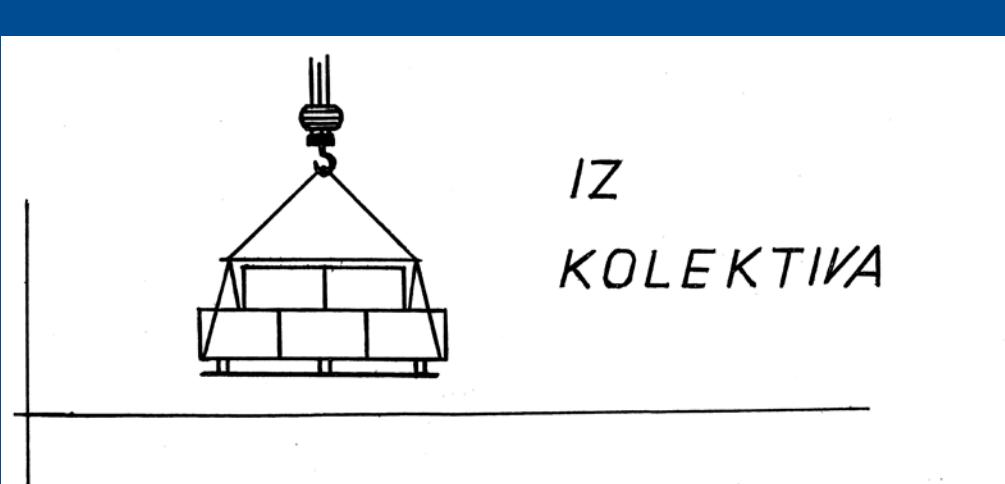
notu publikaciji. Časopis obsega v povprečju 50 strani. Če odmislimo razne analize, preglednice, poročila, sklepe, predpise in celo statut podjetja, so v publikaciji prisotni zametki bodočega časopisa: dosežki podjetja, intervjuji, reportaže o jugoslovanskih pristaniščih, šport in rekreacija, pravni kotiček, grafične statistike, pomorstvo v Slovenskem Primorju in zgodovina Kopra. Odgovorni urednik je v prvih dveh letih, 1963 in 1964, Zoran Tevž, leta 1965 pa ga nasledi Lucijan Stadina. List tiska Zavod za statistiko Okraja Koper, razmnožuje ga Miloš Velnar v Kopru.

I primi numeri del Luški glasnik si pubblicano già negli anni '60, però non è ancora un giornale, non viene stampato, ma ciclostilato e nel contenuto troviamo le relazioni di lavoro, resoconti, statistiche... Contiene però alcune rubriche come la storia marittima del Litorale, le notizie sull'attività portuale, interviste coi lavoratori, sport... che già annunciano l'avverarsi di un vero giornale.



Objetki	1962	1963	Plan	Ta deka
	1	2	3/4	3/2
Operativna obala za dolgo plovbo	m 550	550	550	100 100
Skladistično-zaprta	m2 29.482	29.482	29.482	100 100
Kondicionirana	m2 5.000	10.000		200
Odpusta	m2 48.750	60.750	70.750	145 116
Pliniske celice	m3 600	600	600	100 100
Reservarji za celice	ton 8.000	8.000	8.000	100 100
Reservarji za nafp. "to /Inv.Petrol Lj./"	-	-	12.000	- -
Hladilnica	m2 1.778	1.778	1.778	100 100

V KOPRSKI LUKE PRVA PROSTA CARINSKA CONA JUGOSLAVIJE  
**Uvod**  
Na prejšnjo podjetja "Luka Koper" je Zvezni sekretariat za finance v soglasju z Zveznim sekretariatom za razumevanje trgovino in Zveznim sekretariatom za promet in zvezde, izdal odločbo o ustavnostvi prostre carinske cone v koprski luki. S to odločbo je podjetju "Luka Koper" dovoljeno ustanoviti prostre carinsko cono in tudi določeno območje cone, ki se v glavnem pokriva z območjem koprske luke. Iz prostre carinske cone je izdvojena lo stara koprska luka, preko katere bo v prihodnjem usmerjen lokalni promet blaga in kahotna. Predvideno je, da bodo vse tehnične priprave za pričetek dela cone gotove do 31/12-1963 in da bo prva in za sedaj edina prosta carinska cona v Jugoslaviji pričela s svojim delom že 1/1-1964.



SPREMENBE IN DOPOLNITVE V ORGANIZACIJI PODJETJA  
-----  
V okviru razvojnega sektorja, ki je bil pred kratkim formiran so strokovni sodelavci precej razpravljalni o usmeritvi notranje organizacijske rasti našega podjetja. Sprejeli so nekatere teze, na osnovi katerih sedaj biro za organizacijo dela pripravlja nekoliko obširnejše Studijo o perspektivni organizaciji pri našem podjetju. Prav tako oblikujejo strokovnjaki naših upravnih takratnik, ko bomo imeli železnicno v Kopru in letni promet 3 milijone ton ali več. Ko bo studija izdelana bo dana v javno razpravo. Ne

zadovoljiti nevreči.  
Kolektiv podjetja "Luka Koper" je že takoj tistega dne, ko je potres ponišil glavno mesto bratovške Socialistične republike Makedonije, odobril takojšnjo pomoč 3 milijon dinarjev. To je bil spontan odziv naših delovnih ljudi, ki so slišali o grozoviti nevreči.  
Po tem je bilo razpisano veseljedsko posojilo s katerim naj bi mestoskupje šim prej obnovili, naš kolektiv ni zaostal in delavci so že pre dne vpisovanja izpolnili svojo človeško in državljansko dolžnost.  
Po stanju dne 14/10-1963 je vpisalo posojilo za obnovo Skopja 711 članov našega kolektiva. V odnosu na celotno število zaposlenih znaša to procentualno 79,53 %.

### NOVOST

V bližnji bodočnosti bo vzpostavljena teleprinterska zveza med luko in pretovorno skupino na Kozini. S tem bomočno clajšanc delo na pretvoru, z boljšo povezavo bomo natančno vedeli koliko vagonov je na razpolago, kakšno blago je treba poslati, vsak zastoj se bo lahko takoj javil. Skratka, ta nova zveza bo zelo izboljšala izkorisčanje zmogljivosti pretovora in včznega parka ter prevoznikov.

### PRAVILNIK

o izdajanju glasila koprske luke "LUŠKI GLASNIK"

I.

### TEMELJNE DOLOČBE

1. člen

Časopis "Luški glasnik" / v nadaljnjem besedilu "časopis" / izdaja delovni kolektiv luško-pretovornega podjetja "Luka Koper". Ustanovitelj časopisa je upravni odbor podjetja.

2. člen

Časopis izhaja enkrat mesečno. Namen časopisa je, da obvešča člane delovnega kolektiva, kakor tudi člane kolektivov podje-

Zanimiv je tudi pregled aktivnosti špeditorskih organizacij v prometu koprske luke:

Špediter	1964	%
Centrošped	-	-
Intereuropa	129.852,53	19,8
Intertrans	73.143,05	11,1
Transjug	108.874,93	16,5
Transšped	230.722,40	35,2
Jugosped	87.566,57	13,3
Interšped	2.990,80	0,5
Vojvodina	52,30	-
Luka Koper	23.699,10	3,4
Delamaris	299,50	-
Ostali	1.391,00	0,2

### KADROVSKA PROBLEMATIKA V PODJETJU

"LUKA KOPER"

Hiter razvoj podjetja "Luka Koper", uvajanje nove tehnike, sodobne tehnologije in specializacije zahteva od podjetja nadzornejo kadrovsko-politiko, saj je splošno znano, da je v glavnem od dobrih kadrov odvisen normalen razvoj podjetja.

Če hočemo osvetiliti kadrovsko problematiko in gibanje zaposlenih, ki je naravnost vsporedno z razvojem podjetja, si moramo najprej ogledati nekaj številk:

Število zaposlenih v podjetju je naraslo takole:

V letu 1957 je bilo povprečno zaposlenih 5 oseb

" 1958 " " " " 93 "

" 1959 " " " " 252 "

" 1960 " " " " 362 "

" 1961 " " " " 542 "

" 1962 " " " " 725 "

Naravjanje števila zaposlenih pa ni bilo v skladu s potrebnimi po strokovnih kadrih in to zaradi tega, ker v Kopru in okoliških mestečkih strokovnih kadrih, ki je bilo potrebno v glavnem ves kadar dobiti iz ostalih krajev države. Ta kakovost pa je bila načrtovana, saj je bila vse bolj vredna, zato je bila zmanjšana in zmanjšana, kar je vsekakor vendar kljub napornom na njej toliko, da bi zadostila potrebam strokovnega in drugega kadra.

# Luški glasnik postane časopis

November-december 1970

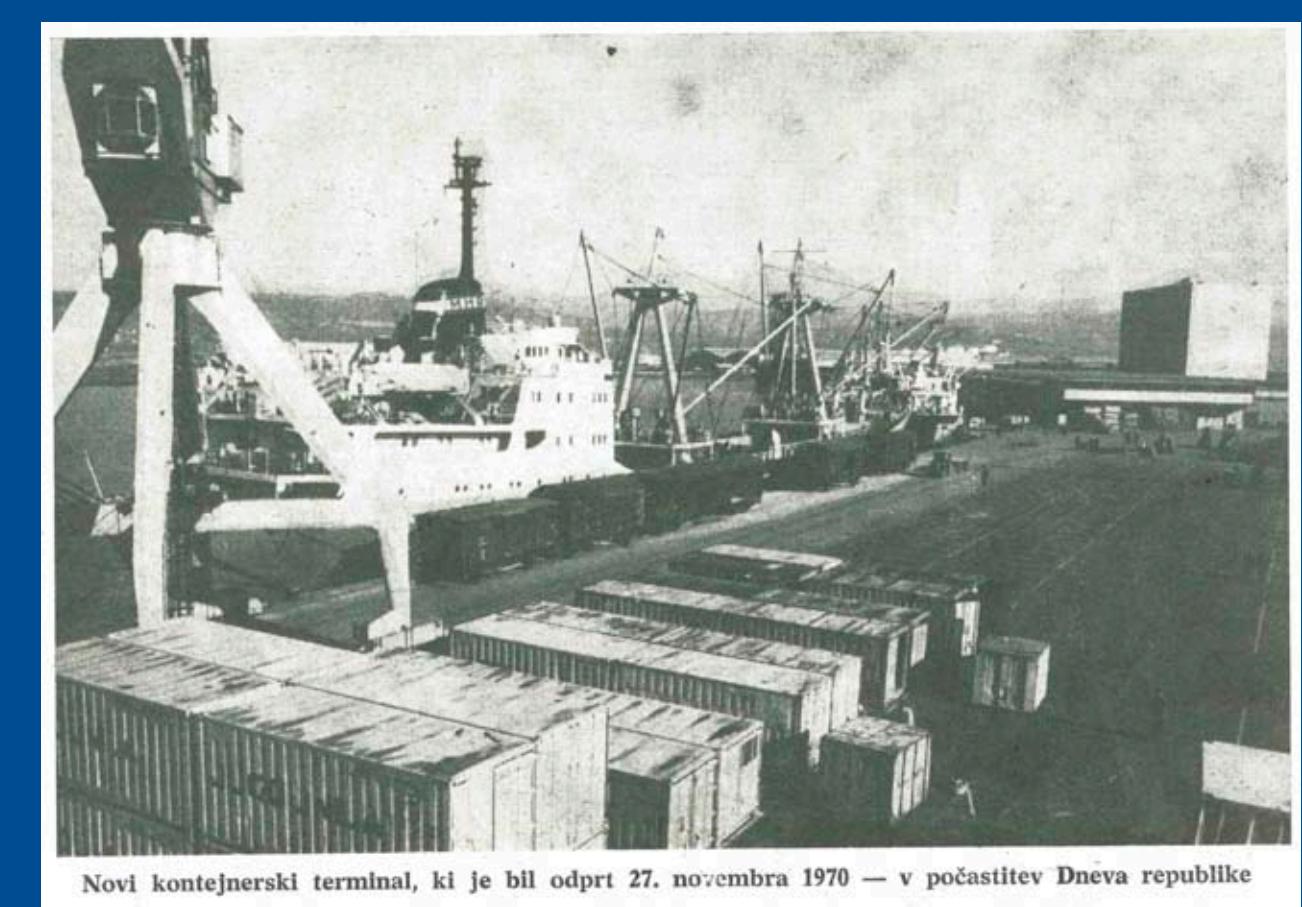
## Il giornale Luški glasnik

Prva številka časopisa izide leta 1970 z novembrsko in decembrsko številko hkrati. Glasila se ne razmnožujejo več na ciklostilu, ampak ga tiskajo kot pravi časopis, kar postane tudi vsebinsko. S tem se udejanijo smernice Pravilnika o izdajanju glasila koprskih luke, ki ga je leta 1964 potrdil upravni odbor podjetja in pod katerim se je podpisal Franc Klobučar.

Na 12 straneh se nizajo članki Egona Prinčiča, tedanjega glavnega direktorja, Draga Ulčarja, predsednika uredniškega odbora in direktor-

ja splošno-kadrovskega sektorja: prikazani so delovni rezultati v letu 1970, izpostavljen pa je tudi problem stanovanj, prehrane in rekreacije luških delavcev. Janez Mikuž, kustos koprskega muzeja ureja rubriko o krajevni zgodovini mesta »Kaj vemo o Kopru?«, ki bo izhajala naslednjih 10 let. Poudarjeno je sodelovanje z reškim pristaniščem, omenja se prihod prvega vlaka v Koper, spodbuja se krvodajalstvo, sledi pogovor s štipendisti, časopis pa se sklene z razvedrilm in karikaturo.

Il primo numero del giornale esce nel 1970 per i mesi di novembre e dicembre insieme, su 12 pagine. In esso si presentano i risultati di lavoro della ditta, si accenna alla problematica del vitto e degli alloggi per gli operai portuali, l'arrivo del primo treno merci nel 1967... Janez Mikuž del Museo civico cura la rubrica dedicata alla storia di Capodistria, che continuerà per i prossimi dieci anni.



### Stanovanja, prehrana in rekreacija

V Luki imamo komisijo za družbeno prehrano, ki skrbi za stanovanje, za rekreacijo, za stacionarno in prevozno pristojnost upravnih organov Luke, ki nam povezda nekaj zanimivosti in o delu na Luki.

Kako je s stanovanjskimi težkocami v Luki?

Težave so resnične težave od vsega začetka, odkar gre gradnja. Načrti so bili, da je šla veden za gradnjo Luke, za gradnjo stanovanj pa le manjše deli. Torej je bilo v Luki v tem letih prekrevetih 121 stanovanj, stanovanji in nekaj gospodinjstev, ki so v Luki pomoci raznih kreditov in pa so tukaj živeli. Vsi so bili sodelovali s svojimi prijatelji.

Ali ste že na drugačen način pridobivali stanovanja?

Kriti je se posetele le prebivalce v Luki, ki so bili spodbudeni in točno spodbudili bratcem pri dobrovoljni storitvi.

Denar, katerega vloži delavec v Luki, je bil v tem letu včasih velik.

Ali im podjetje kak praviti?

Svede je »Pravilnik o upravljanju in izdelovanju skupne porabe pri dočrtovanju stanovanjskega in prehranljivega dela«, podprt podjetja 13. 6. 1968 na svojem III. zasedanju. S tem pravilnikom so bili ustvarjeni načrti za gradnjo delavnih objektov, vendar ga ni bilo usklajeno s prevozno pristojnostjo.

Ali im podjetje kak praviti?

— Kaj mente v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

— Kaj vemo o Kopru?

— Kaj menite v zvezi s tem?

# Luški glasnik - Nova proga

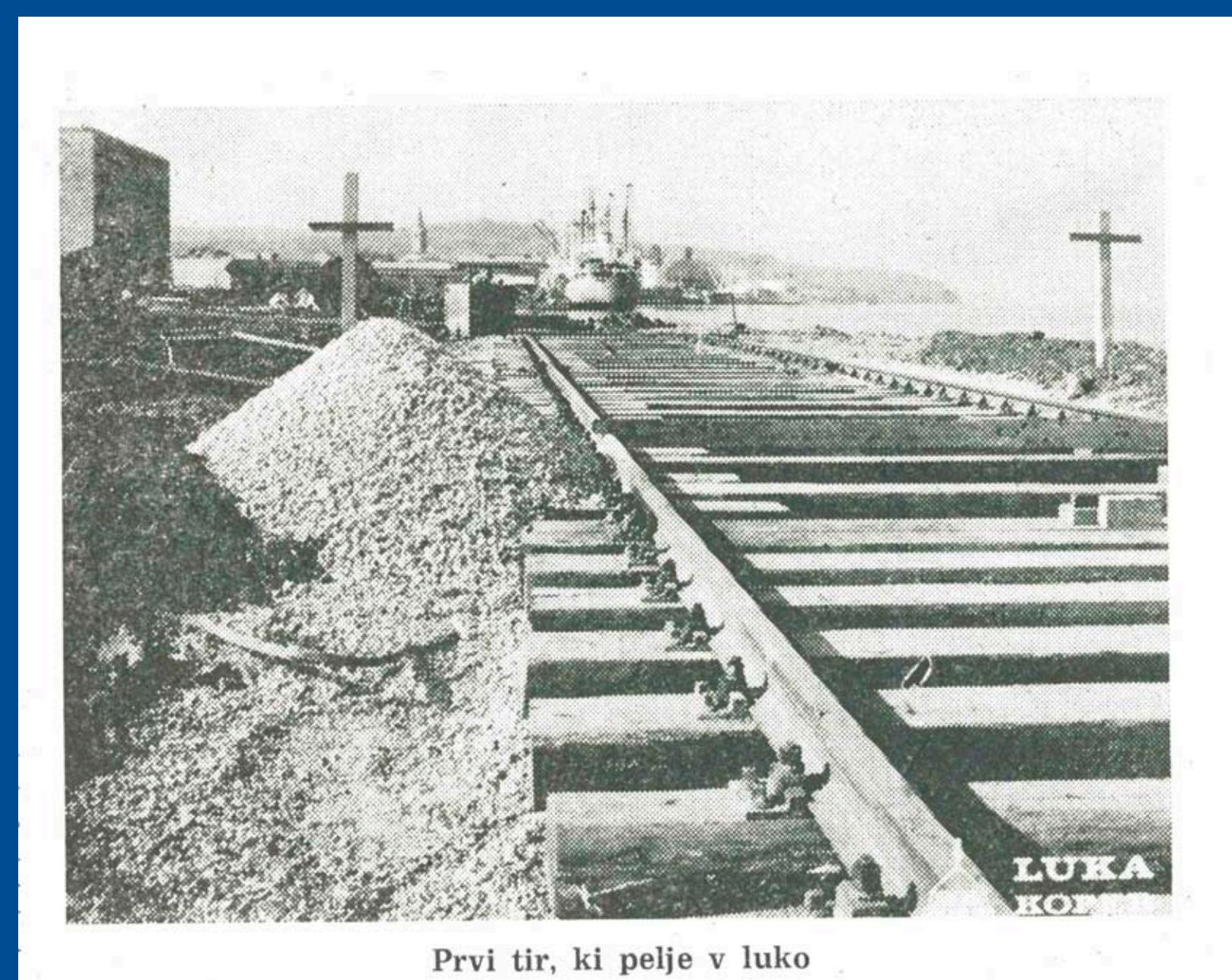
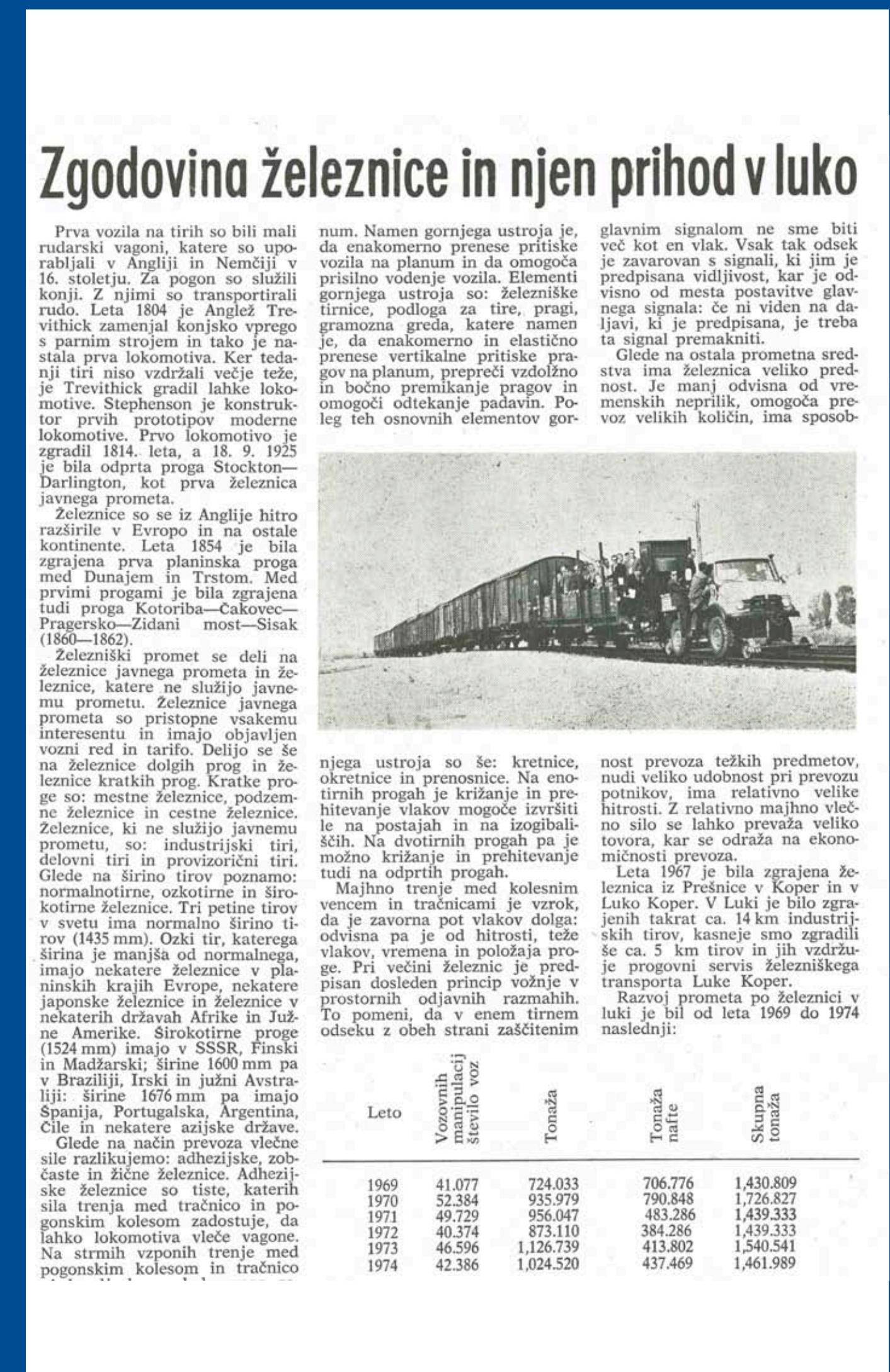
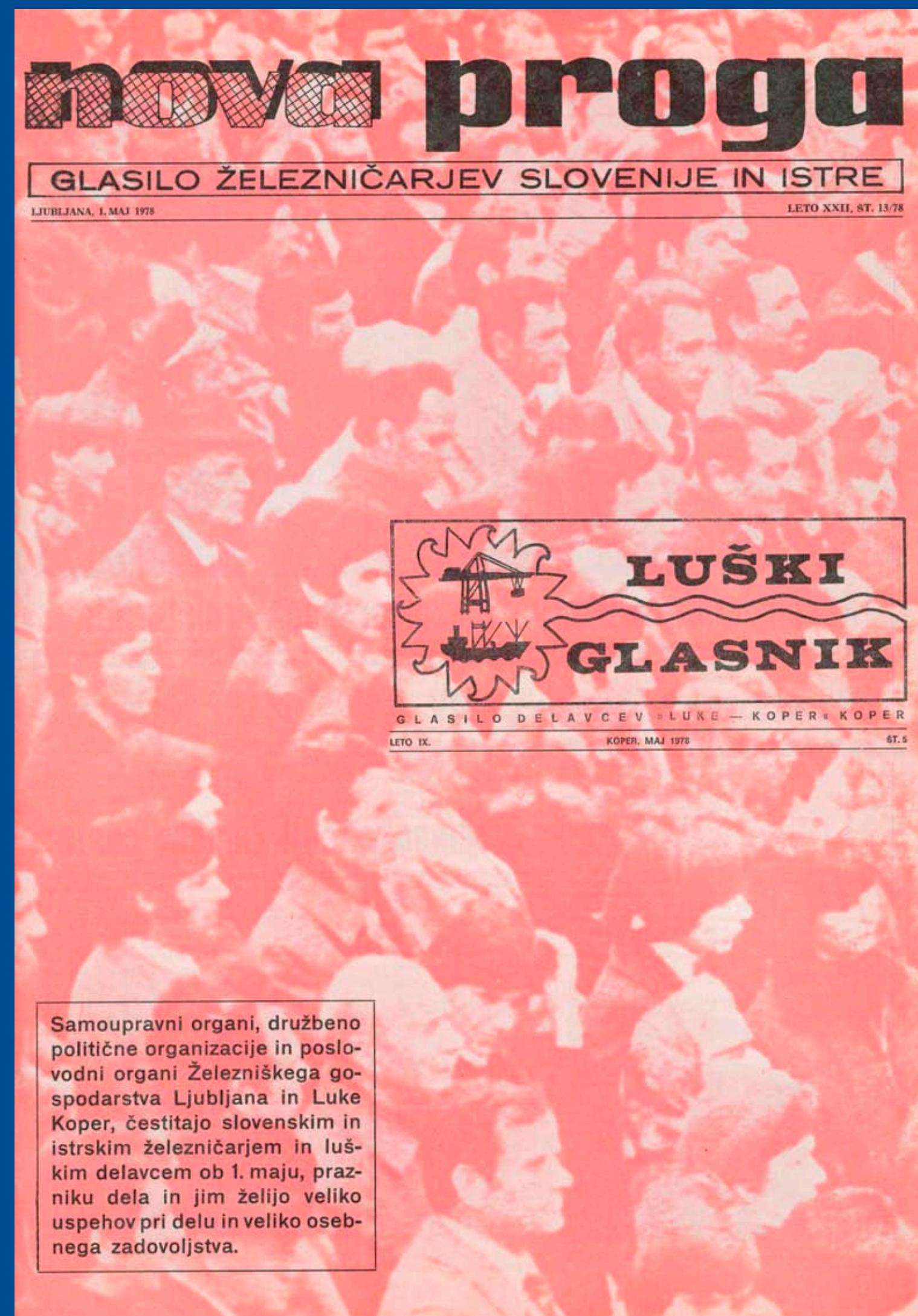
Skupno glasilo Luke Koper in Slovenskih železnic

## Il mensile comune del porto e delle ferrovie

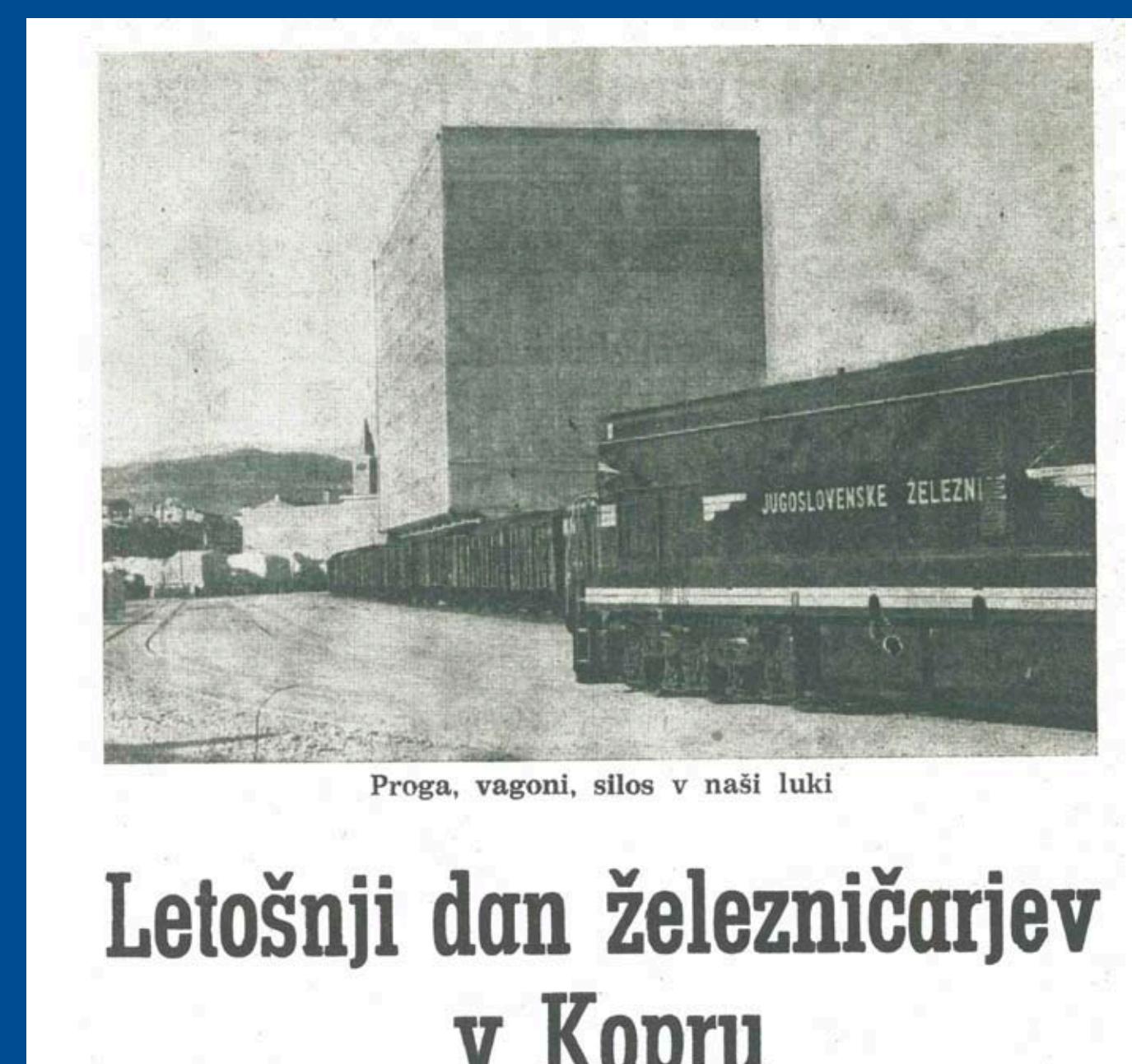
V začetku obratovanja Luke Koper je ves promet med pristaniščem in njegovim zaledjem potekal po cesti. To jo je finančno izčrpavalo in zaviralo njen razvoj, zato je izgradnja železnice do Kopra postala neodložljiva nujnost. 31 km dolgo železniško progo od Kopra do Prešnice je zgradila Luka sama. Prvi vlak je v Koper pripeljal leta 1967. Od takrat dalje sta pristanišče in železnica delovala z roko v roki, luški promet in železniški promet sta strmo naraščala.

Leta 1974 je bila sprejeta nova ustava, ki je omogočila spremenjen način financiranja železniške in pristaniške infrastrukture. Prvo skupno glasilo Luški glasnik - Nova proga izide junija 1974, tik pred ustanovitvijo Samoupravne interesne skupnosti za železniški in luški promet. S tem korakom želita podjetji utrditi medsebojno povezanost in povezavo s prometno politiko. Skupna številka izhaja do leta 1981, in sicer dvakrat na leto.

Il mensile comune del porto e delle ferrovie nasce nel 1974 come conseguenza della cooperazione e dell'interdipendenza delle due ditte. Il porto ha costruito il tratto di ferrovia tra Capodistria e Prešnica incrementando così lo scalo delle merci e lo sviluppo dei servizi portuali.



Prvi tir, ki pelje v luko



Letošnji dan železničarjev  
v Kopru

Leta	Vozovnih manipulacij št. vozov	Tonaža	Tonaža na te	Skupna tonaza	
				Tonaža na te	Skupna tonaza
1969	41.077	724.033	706.776	1.430.809	
1970	52.384	935.979	789.848	1.726.827	
1971	52.729	956.047	483.286	1.439.333	
1972	40.374	873.110	384.286	1.439.333	
1973	46.596	1.126.739	413.802	1.540.541	
1974	42.386	1.024.520	437.469	1.461.989	

Leta	Vozovnih manipulacij št. vozov	Razvoj prometa po železnici v luki		
		Tonaža	Tonaža na te	Skupna tonaza
1969	41.077	724.033	706.776	1.430.809
1970	52.384	935.979	789.848	1.726.827
1971	52.729	956.047	483.286	1.439.333
1972	40.374	873.110	384.286	1.439.333
1973	46.596	1.126.739	413.802	1.540.541
1974	42.386	1.024.520	437.469	1.461.989

# Bogomil Lilija orje ledino

Prvi urednik Luškega glasnika (1970-1975)

## Il primo curatore

Bogomil Lilija se zaposli v Luki Koper kot organizator informiranja. Je prvi urednik časopisa in najbolj zaslužen, da tudi Luka Koper dobi »obliko stalnega informatorja« - časopisa. S tiskarno Jadran v Kopru uredi pogodbo za tiskanje. Ima zasluge, da o Luki, kot našem oknu v svet poročajo tudi osrednji časopisi in drugi mediji. Kot urednik je doma na vseh področjih, najraje pa piše o razvoju Luke; zanimajo ga uspehi luških športnikov, ki širijo

sloves in ugled Luke Koper. Odlikuje se po prizadevanju za lep in čist jezik, brani ga pred vdorom tujk in slenga.

Zaveda se, da je težko biti novinar v podjetju, kjer mora v množici informacij izluščiti bistvene in jih posredovati delavcem. Nenehno poudarja, da mora biti Luški glasnik »resnično naš«, za ljudi, delavce, ki se trudijo ustvariti dohodek in ki s svojim delom prispevajo k blagostanju širše družbe.

Il giornale nasce con l'impegno di Bogomil Lilija, che ne fu anche il primo curatore.

Cura l'interesse in svariati campi, soprattutto lo sviluppo del porto e con esso la crescita della città di Capodistria. Distinto custode della lingua scritta, consci delle difficoltà della professione giornalistica nelle imprese di lavoro.

## Pogovor s prvim urednikom luškega glasnika

Liljo Bogomila sem spoznal, ko sem prišel v Loko, to je bilo januarja leta 1972. Glede na to da sem se z novinarstvom ukvarjal pred prihodom v Koper, sem Liliji ponudil sodelovanje. Začel sem s fotografijami, pozneje še s članki. Nikoli ne bom pozabil, ko me je poslal, da pripravim prvo reportažo za skupno številko Luškega glasnika in Nove proge. Tema je bila pogovor z železničarji. Reportaža je bila po mnjenju bralcev in mojega učitelja dobra. Od tedaj sva tesno sodelovala vse do njegovega odhoda v pokoj. Obiskal sem ga v Domu upokojencev v Kopru, kjer stoji z ženo. Naše srečanje je bilo kot vedno prisrčno. Zelo je bil vesel, ker smo se ga spomnili ob dvajsetletnici Luškega glasnika.

Z. V.

- Od kdaj do kdaj ste bili urednik Luškega glasnika?

Urednik Luškega glasnika sem bil od septembra 1970 do leta 1975. K našemu morju sem prišel zaradi zdravstvenih razlogov. V Primorskih novicah sem bral razpis za organizatorja informiranja v Luki. Poslal

govorili smo se o vsem potrebnem za pričetek izhajanja prvega luškega glasnika.“

- Povejte nam, kako ste začeli delati na novem delovnem mestu, torej kot urednik?

“Najprej sem se predstavil svojim najožjim sodelavcem, to so bili Ida Gec, Marjan Furlanič in drugi ter tudi drugim vodilnim. Vsakega sem prosil za pomoč in sodelovanje. Večina je sodelovanje tudi obljubila, skoraj vsi pa so tudi izrazili zadovoljstvo, ko so izvedeli, da bomo imeli tudi v Luki obliko stalnega informatorja - časopisa. Tedaj mi je veliko pomagala gospa Mira Zindl. Prepisovala je vse spise in dopise, ki sem jih odnesel v tiskarno Jadran. Poleg tega smo moral pripraviti pravilnik in vlogo za dovoljenje za izdajanje časopisa. To smo uredili s pomočjo tedanje SZDL v Ljubljani, kjer je pristojni urad za odobravanje tovrstnih vlog. To je trajalo kar nekaj časa, kajti socialistični mlini meljejo počasi.“

Ustrezeno in potrebno pogodbo za tiskanje sem sklenil s tiskarno Jadran, ki je bila naslednica prvotne tiskarne v Postojni. Tedaj je bila “pri vratih”, tam, kjer je danes lepa livada pred Splošno banko. Morda je še kje kakšna fotografia tega dela Kopra in ne bo napak, če jo objavi naš Luški glasnik. Naj povem še tole. Preden smo se odločili za tiskanje LG v Kopru, sem vpašal tiskarno v Novem mestu, Kranju, Krškem, Celju, Mariboru, Puštu, Splitu, Ljubljani in na Reki za ceno tiskanja časopisa. Predložil sem osnutek za časopis na 4, 6, 8 in 12 straneh. Na vsaki strani naj bi bile 3 do 4 slike različnih velikosti. Zani-

## Gradili bomo bolnišnico

Na 17. rednem zasedanju našega delavskega sveta so člani soglasno sklenili, da podpišemo pogodbo o prispevku za gradnjo bolnišnice na naši obali.

Predlog je pojasnila tovarišica Ida Gec, na nekatera vprašanja članov DS pa je odgovarjal primarij doktor Leopold Hladnik, ki je bil tudi navzoč na tej seji.

Predvsem je poudaril, da bomo gradili to bolnišnico v dveh fazah, in sicer bo prva ta, da bomo zgradili POLIKLINIKO v Izoli, v kateri bodo vse specijalistične ordinacije, druga faza pa ureditev internistične prve pomoči, kar pomeni dvig strokovnega nivoja dela in s tem tudi rešitev marsikaterrega človeškega življenja.

Po sedanjih izračunih in cenah bodo znašali stroški za to bolnišnico osem milijard starih dinarjev.

Delavski svet je soglasno sprejel sklep o tem, da podpišemo pogodbo, na podlagi katere bomo dajali 1% od svojih bruto osebnih dohodkov za dobo 5 let.

Ta prispevki bo v teh letih znašali okoli 300 milijonov starih dinarjev.

Želimo, da bi se kmalu uresničil ta načrt, da bi imeli primerno in prepotrebno bolnišnico.

b. l.

## Iskrene čestitke vsem našim ženam

### Vsem materam

Moje misli in ponavljati hite da dan ženskih življenja.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu.

Prejšnji dan je bil rad in sreča.

Ženski dan je dolgo naša skrbna živila matat Želim Ti združiti na vse ženske, ki živijo v našem domu

# Drugi uredniki

## I curatori successivi

### Mojca Volk (1975-1977)

V času urednikovanja Mojce Volk vsebinska zasnova časopisa ostane enaka, uvede le nekaj novih rubrik. Izide zakon o informirjanju, sprejeti je treba pravilnik z goro členov, določil, pravil...

### Tomaž Dimic (1977-1978)

Je prvi profesionalni novinar v uredništvu časopisa, v težkih časih izgub in sanacije podje-

tja, ko »smo smešno varčevali pri pisarniškem papirju, skozi okno pa metali denar za časopis«. Čuti breme režima, saj mora kot urednik nositi članke v pregled direktorju, ki odobri sredstva za izdajo časopisa. Poleg urednikovanja je odgovoren za vodenje obiskov, zlaganje samoupravnih materialov, fotoreporterja... Največ se ukvarja z mislijo, kako bi Luški glasnik postal živ. Seveda, kot sam priznava, recepta ne odkrije.

I successivi curatori Mojca Volk e Tomaž Dimic continuarono il lavoro di Bogomil Lilija, adeguando il giornale alla nuova realtà storica. Adesso il curatore oltre all'impegno giornalistico è responsabile per la guida delle visite e svolge in parte anche il lavoro di segretario. Il problema di fondo è avvicinare il giornale al lavoratore portuale.

## Luškemu glasniku želim nadaljnje uspešno izhajanje

Mojca Volk sem poznal, preden je postala urednica Luškega glasnika. Kako je ne bi poznal, saj je bila vedno vesela in razpoložena za pogovor. Najino sodelovanje se vidi v tistih številkah glasila, ki jih je Mojca urejala. Vedno je bila pripravljena pomagati z nasveti, vedno je imela čas za pogovor in veliko razumevanje. Nekoč sem jo "bombardiral" s fotografijami in ji s tem povzročil skrbi, saj ni bilo mogoče objaviti vseh fotografij, kar bi oba že zelela. Najraje je imela moje intervjue, zato jih je dosti objavila. Ostala mi je v prijetnem spominu kot človek, ki rad pomaga drugemu, pa tudi zato, ker mojih prispevkov ni metala v koš. Zato še enkrat, hvala Mojca.

Z. V.

#### - Kdaj in koliko časa ste bili urednica Luškega glasnika?

"Dvajset let Luškega glasnika, kako dolga doba, pa vendar - kako hitro mine. Luškemu glasniku želim še naslednjih dvajset in več let uspešnega izhajanja!"

Z glasilom luških delavcev sem sodelovala osem let. Urejala sem ga dve leti, od maja 1975 do junija 1977, ko sem odšla v pokoj. To so bili časi!"

de. Ali hočeš čaz za premislek? Kaj sem hotela. Nič ne bom premišljevala. Sprejemem!

In se je začelo. Bogomil Lilija me je peljal v svojo majhno, sončno pisarno, ki je bila edina v luškem garderobnem domu. Predal mi je posle, čeprav sem komaj vedela, kaj prevzemam. Potem pa prvi delovni stik s tiskarno. Strahovito sem bila vznemirjena. Najhuje se mi je zavozlalo s podnapisi k slikovnemu



#### "Ti in tvoja Luka"

Tomaž Dimic, človek idej in volje do dela. Tak je bil moj prvi vtis, ko sem ga spoznal. Bil je zelo dober sodelavec, a kaj ne bi bil, saj ga je takoj ob prihodu v Luko vzela v roke Mojca. Delali smo skupaj, nadomeščal sem ga, ko je bilo potrebno, od njega pa sem se tudi precej naučil, saj je prišel naravnost iz fakultete z znanjem, ki ga je tudi meni nesrečno ponudil. To je bila moja tretja šola, ki mi je precej pomagala pri mojem vsakdanjem delu. Zato tudi Tomažu hvala.

Z. V.

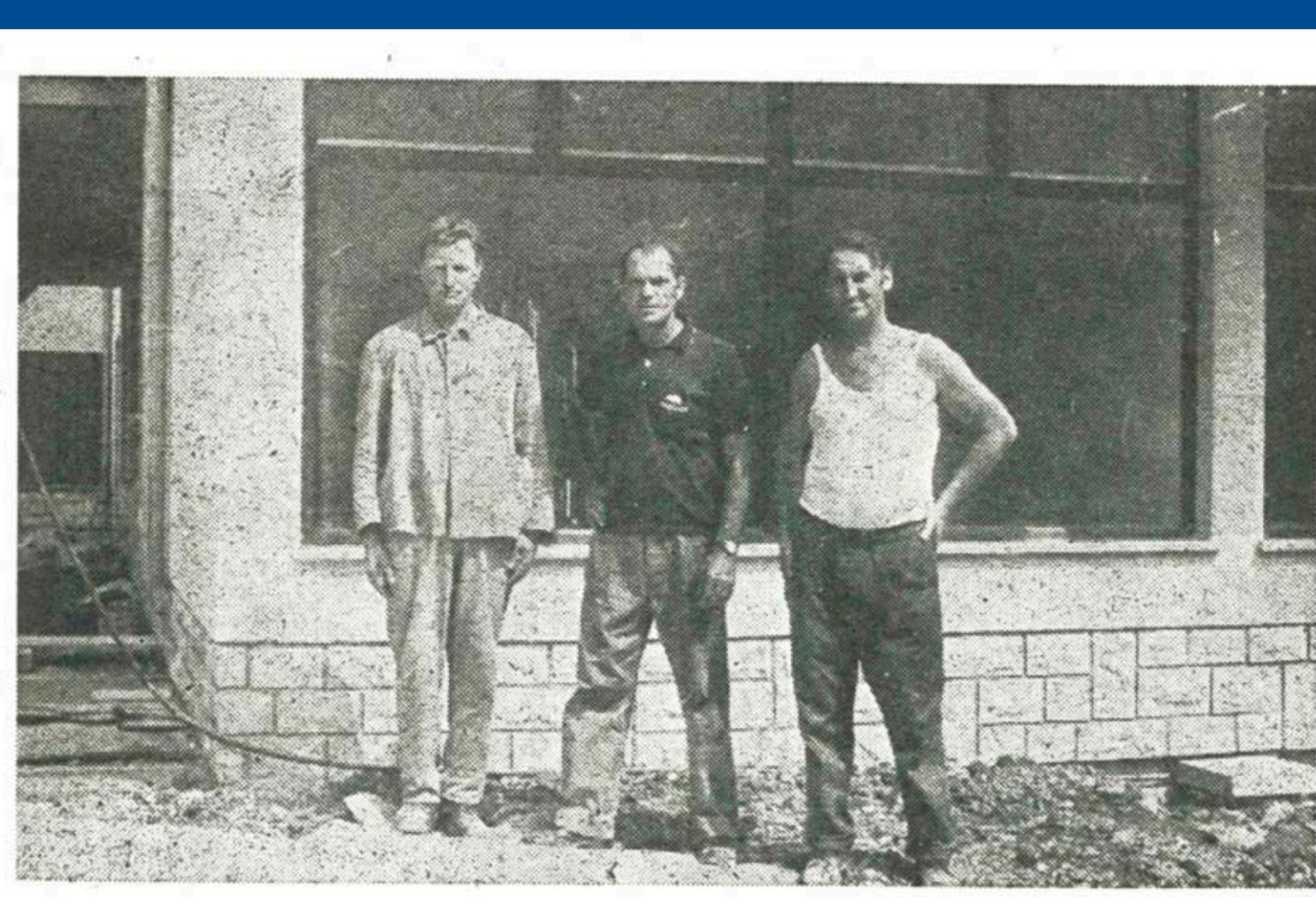
#### - Povejte nam nekaj o vašem začetku na delovnem mestu urednika.

"V koprsko Loko sem prišel meseca marca pred petnajstimi leti, če se ne motim. Prišel sem svež s fakultete in zame je bila ta prva služba in pripravnštvo nekaj popolnoma novega. Čeprav ne morem reči, da si nisem predstavljal, kaj ta služba sploh je, moram reči, da smo tiste čase samoupravljanje in samou-

klobase prilog, ki jih seveda ni nihčeval. To so bili časi mrtvega razglabljanja o storilnosti in o analitičnih ocenah delovnih mest. Ta ali oni urednik je imel moč in voljo, da je našel v svojem časopisu svoje место tudi človek. Delo novinarja je bilo sicer zanimivo in tu in tam za sodelavce seveda na prvi pogled tudi "lufarsko". Toda že takrat ni bilo vsega treba ubogati. Spomnim se težkih časov izgub in sanacije, ko smo smešno varčevali pri pisarniškem papirju, skozi okno pa metali denar za časopis. Skozi okno zato, ker smo bili sprva še precej režimski, režimski v smislu, da smo uredniki še nekaj časa nosili članke v pregled direktorju. Bilo je pač tako, da je izgledalo, kot da časopis plačuje on, ker je nekako odobraval sredstva.

- Ste bili zadovoljni z delom novinarja in kakšne probleme, če so bili, ste imeli?

"Problemi? Nešteto drobnih, toda prekrli so jih lepi spomini na sodelavce. Moram reči, da sem kar malce ponosen nase, ker me po tolikih letih še marsikdo v Kopru prijateljsko pozdravi, čeprav me je ljubi kruek že pred desetimi leti poslal v Novo Gorico. Vem pa, da me je najbolj motilo to, da je bil takrat urednik deklica za vse: za vodenje obiskov, za zlaganje samoupravnih materialov, za fotoreporterja..."



Pri gradnji dijaškega doma, na katerega je Koper lahko ponosen, so sodelovali iz Luke poleg mladincev tudi delavci naše tehnične skupine.



Kako nastane Luški glasnik



ZAPISNIKI



Ansambel »Luka Koper« med svojim krstnim nastopom v samskem domu.





# Luški glasnik v novem tisočletju

Graditelj kulture odnosov v Luki

## Luški glasnik nel nuovo millennio

Že na začetku devetdesetih let so za izdajanje Luškega glasnika skrbele Primorske novice, dokler se ni na koncu tisočletja sodelovanje razširilo še na vsebinske prispevke. Te sta najprej pripravljali Saška Petejan in Ksenija Murari, potem pa je projekt prevzela Sonja Kranjec, ki ga vodi že deseto leto. Tedaj je časopis doživel tudi vsebinsko in oblikovno spremembo, spodbujeno s potrebami na področju internega komuniciranja. Začel je izhajati na 16, pozneje na 24, 28 in 32 straneh.

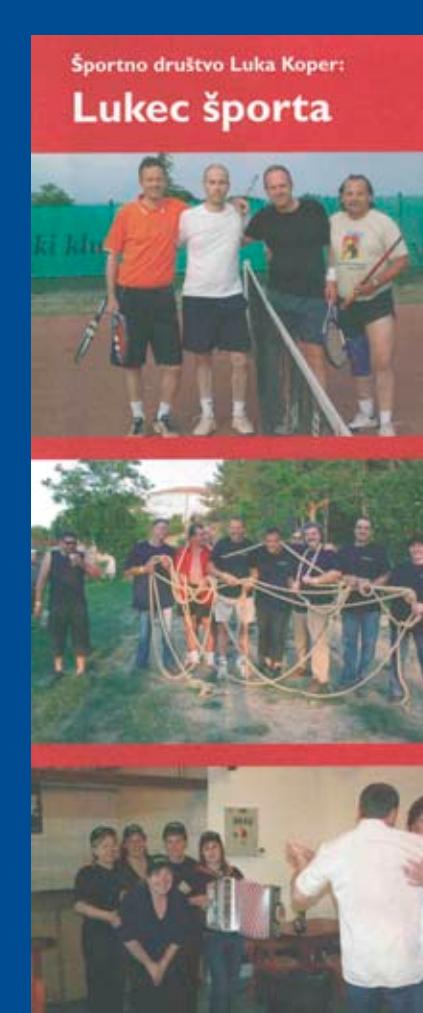
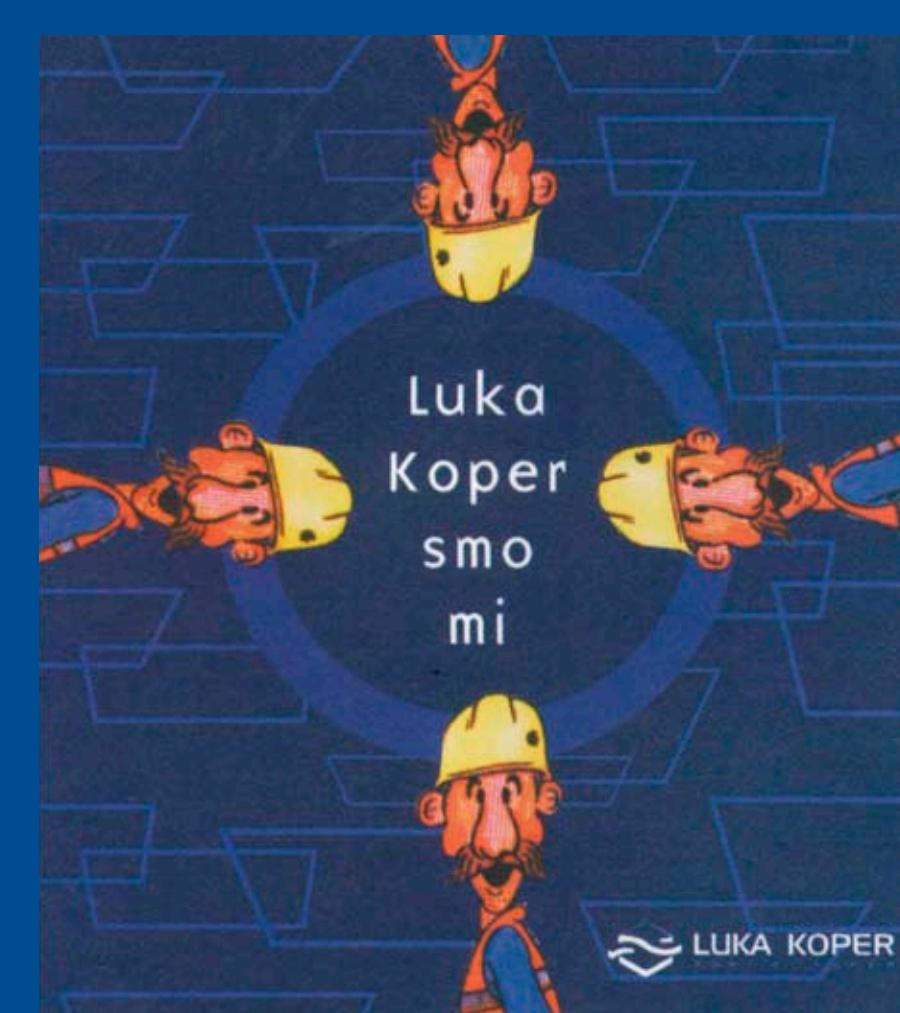
Vsebina se obogati z novimi rubrikami, poslovnimi novicami in poročili, tržnimi aktivnostmi in kadrovskimi novicami. Redno spremišča področje kakovosti, varstva pri delu, naložbe in nove tehnologije, inovacije zaposlenih. Vse bolj aktualno

postaja varovanje okolja in nazadnje aktivnosti pri evropskih projektih. Sonja Kranjec: »Pogumen je časopis, ki si upa zajeti tako širno in enkratno področje, kot je luška dejavnost, ki je hkrati tudi hvaležno gradivo za vse pozorne zunanje opazovalce.«

Na straneh časopisa so tudi »mehkejše« vsebine. Svoj prostor v njem najdejo sindikati in svet delavcev. Piše o zaposlenih, ki so navdušeni športniki, imajo zanimive konjičke ali kako drugače izstopajo. Dolgoletni luški delavci in upokojenci sporočajo svojim naslednikom vrednote, ki so v današnjem času bolj potrebne, kot kadarkoli.

V tem obdobju je Luški glasnik v ostri konkurenčni dvakrat nagrajen z Zlatim peresom Aktiva novinarjev Slovenije za interno komuniciranje.

Il nuovo millennio, segnato dalla nuova veste grafica, annuncia il ritorno del giornale alle sue origini, dove si documentano le svariate attività del porto, le nuove infrastrutture, gli investimenti nelle nuove tecnologie, ma si trova lo spazio per il lavoratore portuale, lo sport, le caricature rallegrano i contenuti. Il giornale viene premiato due volte dall'Associazione giornalisti sloveni col premio »Zlato pero« per i fogli informativi interni.



Naš interni časopis Luški glasnik je prejel nagrado "Zlato pero" za I. mesto v kategoriji časopisov za leto 2002 - 2003. Nagrada je na slovenskem v Ljubljani podelila Marjeta Verbič, predsednica Aktiva novinarjev v podjetjih in zavodih, ki deluje v sklopu Društva novinarjev Slovenije. Strokovna žirija v sestavi Marjeta Ščitar (novinarke Dela), dr. Andrej Škrlep (docent na FDV), Bojan Dobravc (kreativni vodja RV Revije) in Marjeta Verbič (predsednica Aktiva novinarjev) je fets ocenjevala 21 predlogov v treh kategorijah revije, časopisi in bilteni. Poseben poudarek pri ocenjevanju je bil posvečen vsebini in poslanstvu, raznovrstnosti novinarskih zvrsti, vsebinski razčlenjenosti, uvidniku in nastavom, stilu in kakovosti pisanja ter stopnji kritičnosti. V obrázložitvi nagrade za Luški glasnik so zapisali, da izstopa pri svojem poslanstvu, preglednosti, prodornosti, izvirnosti in pogumnom oblikovanju.

P

oleg na

sta

prvo

mesto

zasedla

v kate

gorijev

Poslovni sistem Mercator, d.d.

in v kategoriji biltenov Zdravstveni dom Novo mesto.

Vsi trije prvovrščeni v posamezni kategoriji bodo kot slovenski predstavniki kandidirali za evropsko nagrado FEIEA Grand Prix 2003 (glasila ocenjuje Evropska federacija urednikov in novinarjev podjetniških glasil).

Vsem ustvarjalcem, sodelavcem našega časopisa in članom uredniškega odbora čestitam.

